

# Mon voyage à Paris



Dates du séjour :

Du : ..... Au : .....

Prénom : .....

Nom : .....

Âge : .....

Adresse en Espagne :

.....  
.....

Número de téléphone :

.....

Adresse en France : (Bordeaux /Poitiers/ Paris )

.....  
.....  
.....  
.....

Indique sur la carte suivante le parcours du voyage :

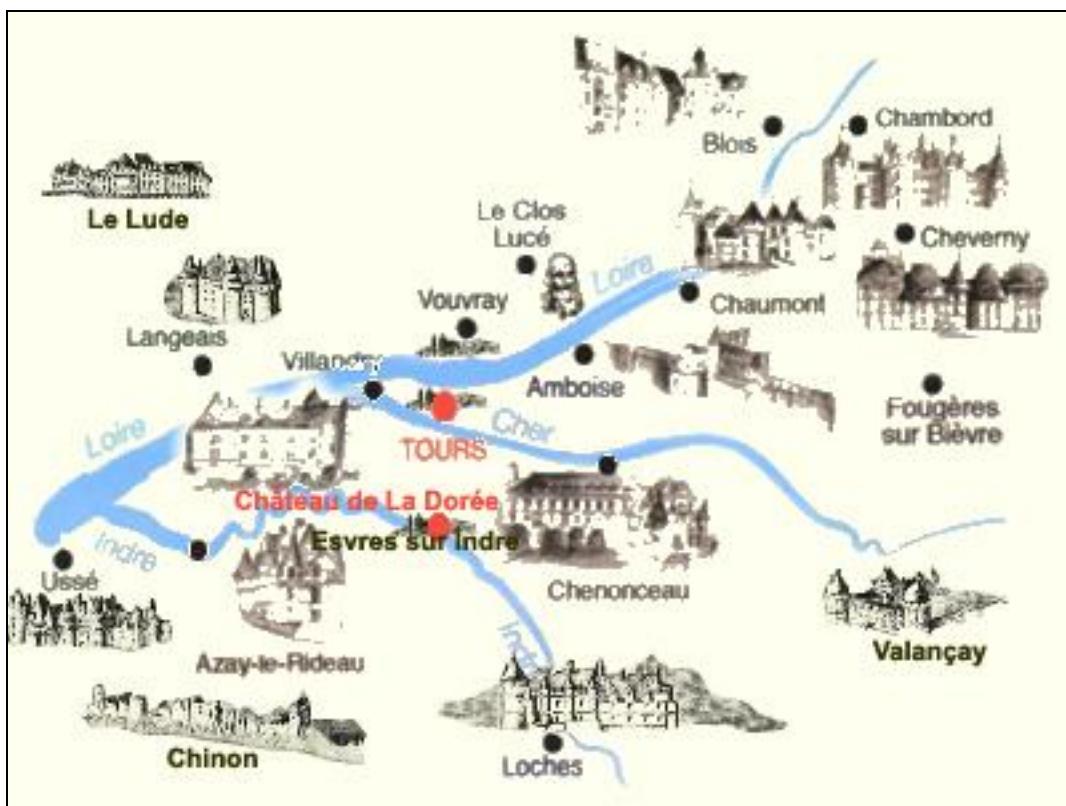
-Vigo, Ourense, Verín, Benavente, Palencia, Burgos, Bilbao, Bayonne, Bordeaux, Poitiers, Tours, Orléans, Paris.



Indique sur la carte suivante les villes et villages que tu as visité (avec un cercle) et d'autres villes/villages qui ont des châteaux importants (souligne-les):

# LES CHÂTEAUX DE LA LOIRE

Indique sur la carte suivante les lieux que tu as visité et par où tu es passé :



# L'itinéraire

Le voyage :

Combien d'heures de route as-tu effectué ?



Combien de kilomètres séparent Vigo de Paris ?

Cherche 3 grandes villes françaises situées dans le parcours

Par quelles régions (ce qui correspond aux Communautés autonomes) es-tu passé ?



La destination :

Paris est une ville ou un village ?

Dans quelle région se situe-t-il ?

Dans quel département ?

Comment s'appellent les deux îles qui sont au milieu de la Seine en plein Paris ?

Dans quelle île se trouve la cathédrale de Notre-Dame ?

# Je fais mes valises

Tu emportes :

- Une valise
- Un sac à dos
- Un sac de voyage



Les vêtements :

- |   |   |  |
|---|---|--|
| <input type="checkbox"/> Une chemise        | <input type="checkbox"/> Un pull          | <input type="checkbox"/> Des slips       |
| <input type="checkbox"/> Une jupe           | <input type="checkbox"/> Des chaussettes  | <input type="checkbox"/> Un jean's       |
| <input type="checkbox"/> Un maillot de bain | <input type="checkbox"/> Un pijama        | <input type="checkbox"/> D'autres choses |
| <input type="checkbox"/> Une veste          | <input type="checkbox"/> Un blouson       |  |
| <input type="checkbox"/> Un tee-shirt       | <input type="checkbox"/> Un soutien gorge |  |

Les chaussures :

- |                                       |   |
|---------------------------------------|---|
| <input type="checkbox"/> Des baskets  | <input type="checkbox"/> Des chaussures |
| <input type="checkbox"/> Des sandales | <input type="checkbox"/> Des pantoufles |

La trousse de toilette contient

- |   |   |
|---|---|
| <input type="checkbox"/> Un peigne          | <input type="checkbox"/> Le dentifrice      |
| <input type="checkbox"/> Un savon           | <input type="checkbox"/> Un gant            |
| <input type="checkbox"/> Une serviette      | <input type="checkbox"/> Une brosse à dents |
| <input type="checkbox"/> La crème à bronzer | <input type="checkbox"/> Le champoing       |
| <input type="checkbox"/> Une brosse         | <input type="checkbox"/> Le maquillage      |
|   | <input type="checkbox"/> D'autres choses    |

N'oublie pas :

Le dictionnaire

l'appareil-photo

Un carnet

Des enveloppes et du papier



Pièces d'identité



Des crayons/stylos

# C'est parti



On s'en va !

Date : .....

Heure de départ (Vigo) : ..... Heure d'arrivée (Bordeaux) .....

Heure de départ (Bordeaux) : ..... Heure d'arrivée (Paris) .....

Accompagnateurs :

Professeurs :

Chauffeur :

Moyens de transports (Train, autocar, avion, bateau, vélo, voiture, fourgonnette,...)

Allée : .....

Retour : .....

Le temps : utilise le vocabulaire ci-dessous si tu désires.

(Il fait beau, il pleut, le ciel est couvert, il y a du brouillard, il fait chaud, doux, froid, ...)

Quel temps fait-il lors du départ de « Vigo »

.....  
.....  
.....

Quel temps fait-il à l'arrivée à destination

Le voyage :

Indique l'ambiance du voyage, le passage de la frontière, les premières images, impressions de la France

.....  
.....  
.....

# L'arrivée

Je m'installe...

Où est-ce que je loge ?

- |  |   |
|--|---|
| <input type="checkbox"/> Dans un quartier historique   | <input type="checkbox"/> Dans le centre ville           |
| <input type="checkbox"/> Dans un quartier périphérique | <input type="checkbox"/> En banlieue (hors de la ville) |
| <input type="checkbox"/> En proche banlieue            | <input type="checkbox"/> À la campagne                  |



Décris la rue/avenue (animée, tranquille, large, étroite, piétonne, s'il y a des commerces, un arrêt de bus, des espaces verts, etc...)

.....  
.....  
.....

Décris ton Hôtel :

L'extérieur :

L'intérieur :

Ta chambre :

Dessine une carte ou tu placeras la situation de ton hôtel par rapport à Paris

## Ma chambre

Quel est le numéro de ta chambre ? .....

Dors-tu seul dans ta chambre ? .....

Avec qui la partages-tu ? .....



Dessine le plan de ta chambre en indiquant les meubles et les objets

Les couleurs :

Les murs de ta chambre sont peints ou ils ont du papier peint couleur ?

Le sol est :

- En moquette couleur : .....
- En parquet ou en carrelage : .....
- Autre : .....

Les rideaux sont : .....

La couette /couverture est : .....

Les oreillers sont : .....

Depuis la fenêtre je peux voir :

.....  
.....

## Vivre en France



Emploi du temps :

À quelle heure te lèves-tu ? .....

Heure du petit déjeuner : .....

Du déjeuner : .....

Du goûter : .....

Du dîner : .....

Que manges-tu au petit déjeuner ?

.....  
.....

À quelle heure te couches-tu ?

.....

Que penses-tu de ce nouveau rythme de vie ?

.....  
.....  
.....

# Bon appétit !



Le repas

Quel plat as-tu préféré ? décris-le :

.....  
.....  
.....

Quel plat as-tu le moins préféré ? décris-le :

.....  
.....  
.....

La table :

Dessine ce que tu vois sur la table, donne un numéros à chaque objet, écris à côté son nom en français :



Qu'est-ce qui t'a surpris dans les plats, la façon d'être à table

.....  
.....  
.....

La cuisine est culturellement très importante en France. Donne une recette de cuisine de ton choix.

.....  
.....  
.....  
.....

## La rue

Dessine le plan d'une rue commerciale en indiquant le nom des boutiques et des édifices publics que tu trouveras tout au long de ton parcours. Pour bouger virtuellement dans les rues de Paris , visite le site <http://www.hot-map.com/paris>

. Tu vas voir quelle merveille . On dirait que l'on pourrait retourner à Paris. Et pour revoir les monuments va sur <http://www.monument-paris.com/paris-map.htm>

Nom de la rue :.....



# Faire les courses

Les boutiques :

Elles ouvrent le matin de ..... à ..... et l'après-midi de ..... à .....

Indique avec le numéro correspondant dans quelle boutique tu pourrais acheter :

|    |                        |                 |
|----|------------------------|-----------------|
| 1  | Un hebdomadaire        | La boucherie    |
| 2  | Un éclair au café      | café            |
| 3  | Un effaceur            | Boulangerie     |
| 4  | Une carte de téléphone | Pharmacie       |
| 5  | Une menthe à l'eau     | Fleuriste       |
| 6  | Une côte d'agneau      | Papeterie       |
| 7  | Une baguette           | Librairie       |
| 8  | Un collier             | Bureau de tabac |
| 9  | Un bouquet de roses    | Patisserie      |
| 10 | De l'aspirine          | Bijouterie      |

Combien coûte ?

- |                                  |                                 |
|----------------------------------|---------------------------------|
| Un journal : .....               | Une entrée de cinéma : .....    |
| Une baguette : .....             | Un orangina : .....             |
| Un ticket de bus : .....         | Un croissant : .....            |
| Une pizza margarita : .....      | Un cd de musique : .....        |
| Un timbre pour l'Espagne : ..... | Monter à la Tour Eiffel : ..... |

Qu'as-tu acheté ?

| Articles | Nom du magasin/de la boutique | Prix/euros |
|----------|-------------------------------|------------|
|          |                               |            |
|          |                               |            |
|          |                               |            |
|          |                               |            |
|          |                               |            |
|          |                               |            |
|          |                               |            |
|          |                               |            |
|          |                               |            |
|          |                               |            |

Souvenirs :

Décris quelques souvenirs que tu as acheté. Après, découpe et colle quelques publicités.

# Appeler au téléphone

Préfixes :

Pour appeler depuis la France vers l'Espagne :

00 34 puis le préfixe de ta région (86 pour Pontevedra)

Pour appeler mes parents en Espagne, je dois composer le :

.....

Pour appeler depuis l'Espagne vers la France :

00 33 Puis le préfixe de la région et du département

Pour m'appeler en France (à l'hôtel) mes parents doivent composer le :

.....

Cherche les numéros de :

La police : .....

L'ambulance : .....

Les pompiers : .....

Les objets perdus : .....



# Envoyer une carte postale



Où peut-on acheter des timbres ? .....

Prix d'un timbre pour envoyer une carte postale en Espagne.....

Que représentent-ils ?

# La télévision et les chaînes



À l'endroit où tu loges, combien y-a-t-il de chaînes de télévision ?  
Nomme les 6 principales chaînes françaises :

.....  
.....  
.....  
.....

Quels sont les émissions de télévision que préfèrent les français ?

- |  |   |
|--|---|
| <input type="checkbox"/> Le journal                | <input type="checkbox"/> Les films          |
| <input type="checkbox"/> Les documentaires         | <input type="checkbox"/> Les jeux           |
| <input type="checkbox"/> Le sport                  | <input type="checkbox"/> Les séries         |
| <input type="checkbox"/> Les émissions de variétés | <input type="checkbox"/> Les dessins animés |
|  | <input type="checkbox"/> Les films          |

Cherche le nom de :

- Un journal quotidien régional : .....
- Un journal quotidien national : .....
- Une revue de mode : .....
- Un hebdomadaire : .....



Colle ici une photo/photocopie du groupe et explique pourquoi tu l'as choisi :

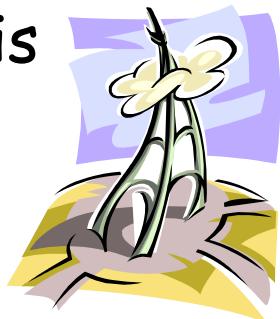
.....  
.....  
.....

# Les excursions



Fais un résumé des principales excursions de ton séjour : indique tout ce que tu as visité et tes impressions. (fais-le jour à jour) :

# Quizz sur la ville de Paris

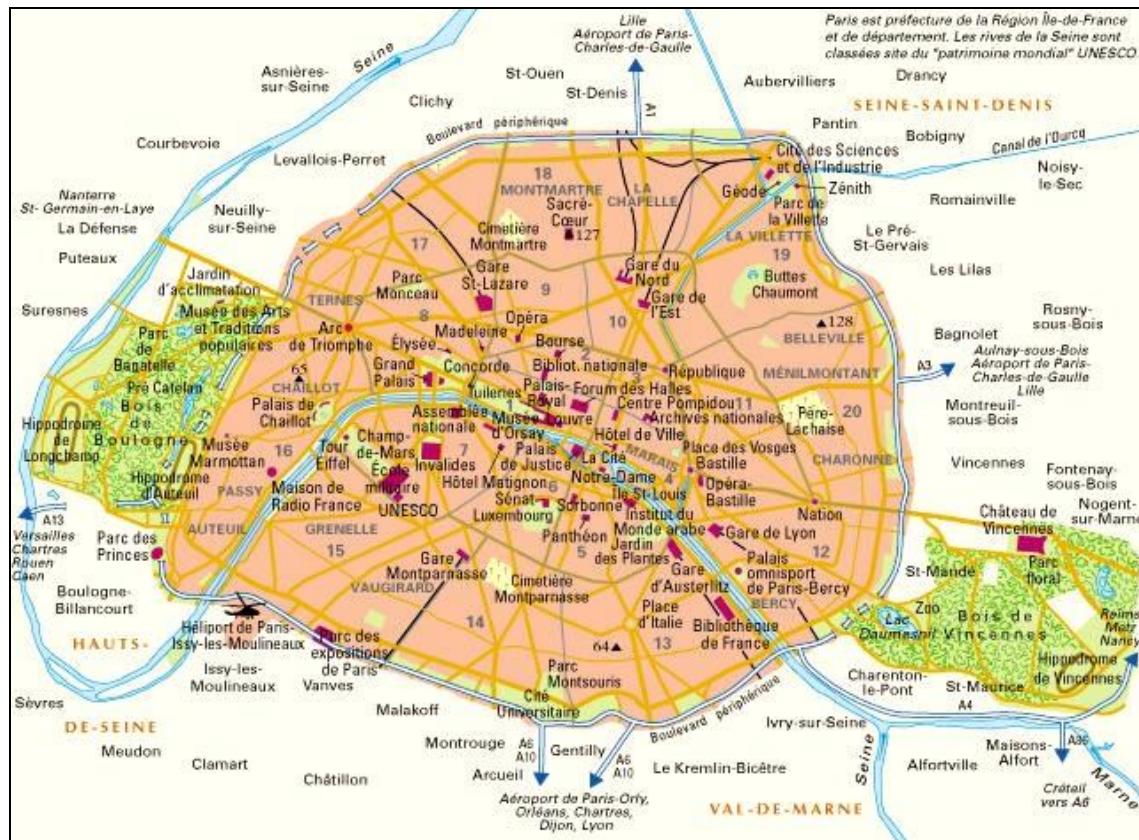


- D'où vient le nom de « Tour Eiffel » ?
- A quelle occasion a été construite la Tour Eiffel ?
- Quelle est la hauteur de la Tour Eiffel ?
- Au 2<sup>e</sup> étage de la Tour, un restaurant porte le nom d'un écrivain français célèbre, quel est son nom ?
- quel est le nom de la place où se trouve l'Arc de Triomphe ?
- Quel monument, offert par le vice-roi d'Egypte à Charles X, se trouve au milieu de la place de la Concorde ?
- Qu'est ce que « Notre Dame de Paris » ?
- Qui a été emprisonné à la conciergerie sous la révolution ?
- Qui est le personnage très connu de l'histoire de France dont on peut voir le tombeau à l'hôtel des Invalides à Paris ?
- Quel Palais du 6<sup>ème</sup> arrondissement, dont le jardin porte le même nom, est devenu Palais du Sénat depuis 1852 ?
- Combien y a -t- il d'opéras à Paris ? quels sont leurs noms et où sont-ils situés ?
- Comment s'appelle la statue qui surmonte la colonne située sur la Place de la Bastille ?
- Quelle place parisienne, connue pour ses peintres et ses artistes, se trouve au centre de la butte Montmartre ?
- Quelle place du 1<sup>er</sup> arrondissement de Paris est connue pour ses grands joailliers ?

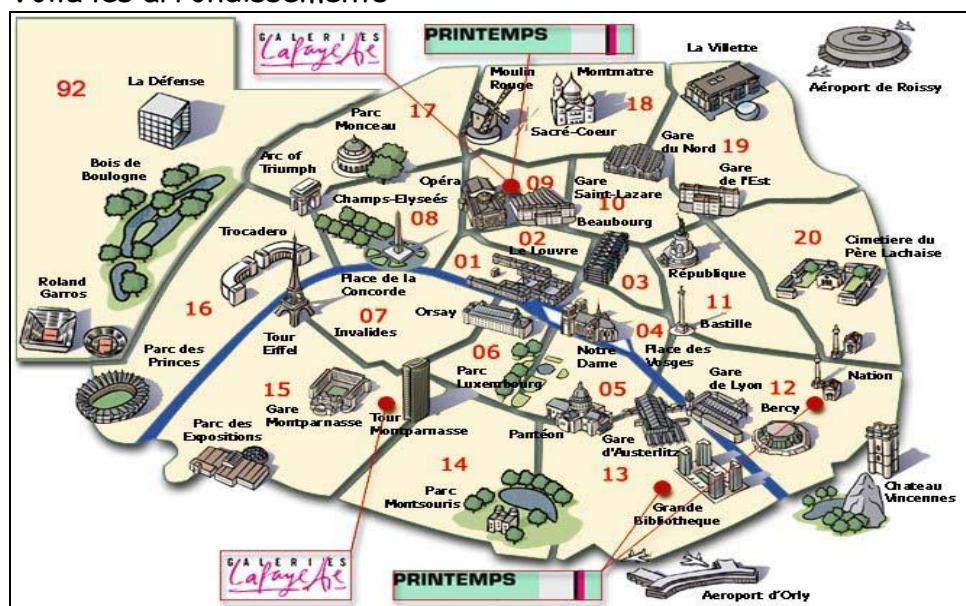
- Sur quelle place vécurent les trois écrivains célèbres Victor Hugo, Théophile Gautier et Alphonse Daudet ?
- Combien y a t-il de ponts à Paris ?
- Quel pont, qui porte aussi le nom du monument où il permet d'arriver, a été surnommé « le pont du diable » ? que veut dire « pont du diable » ?
- Quel est le nom du pont qui permet d'aller de l'Ile de la Cité à la Rive Gauche ? (il porte le nom d'un Saint)
- Le 20 juin 1603, ce pont fût inauguré par Henri IV. En 1985, un artiste français l'a emballé en une nuit ! Son nom veut dire « new » / est synonyme de « nouveau », de quel pont s'agit-il ?
- Ce pont qui est le plus élégant de Paris, a été inauguré pour l'Exposition Universelle de 1900. Il est connu pour les quatre statues dorées, situées en haut de chaque piliers, qui représentent : La Renommée des Sciences, des Arts, du Commerce et de l'Industrie.  
Quel est son nom ?
- Beaucoup de personnalités reposent au Cimetière du Père Lachaise, dont Jim Morrison...  
Citez 4 autres personnalités dont la tombe se trouve au Père Lachaise.
- Quel est le grand magasin de Paris que tu as Préféré? Pourquoi? Qu'as-tu acheté dans ce magasin?

# Mon parcours dans les rues de Paris

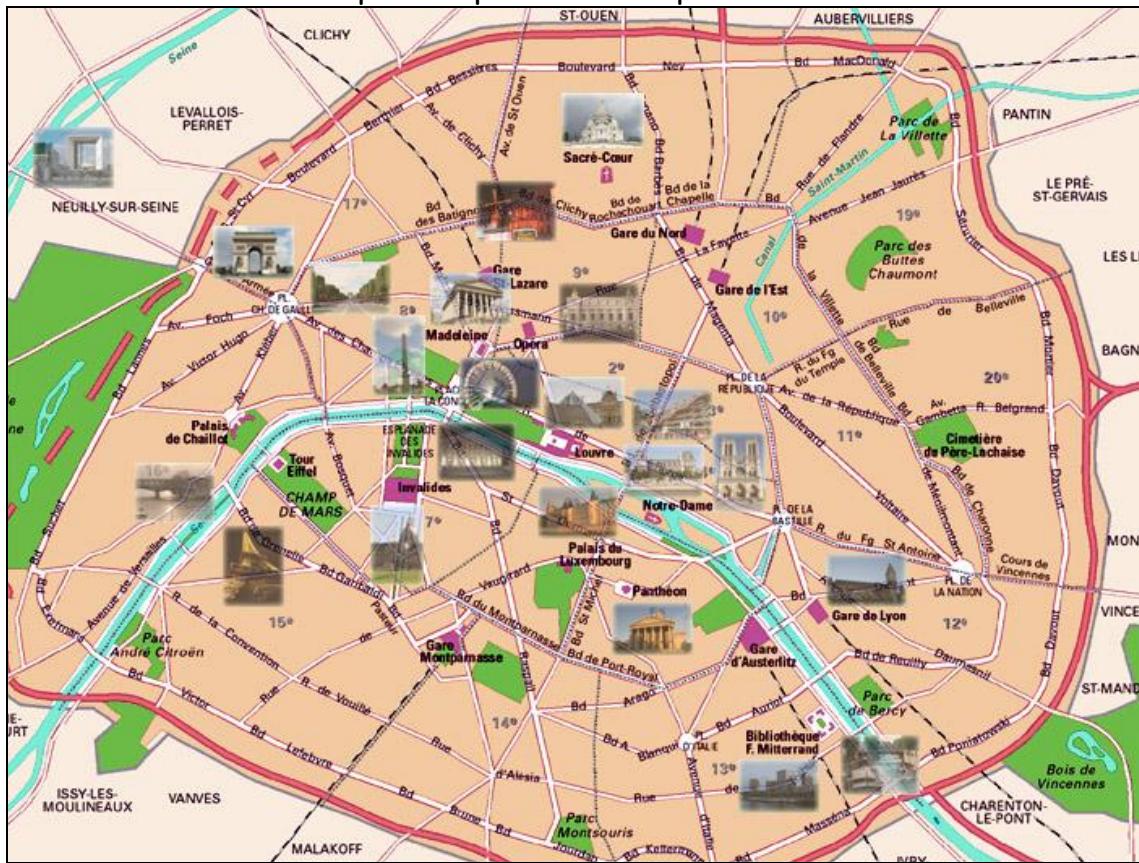
Indique sur ces plan de Paris ton parcours à pied, en métro, en bateau...



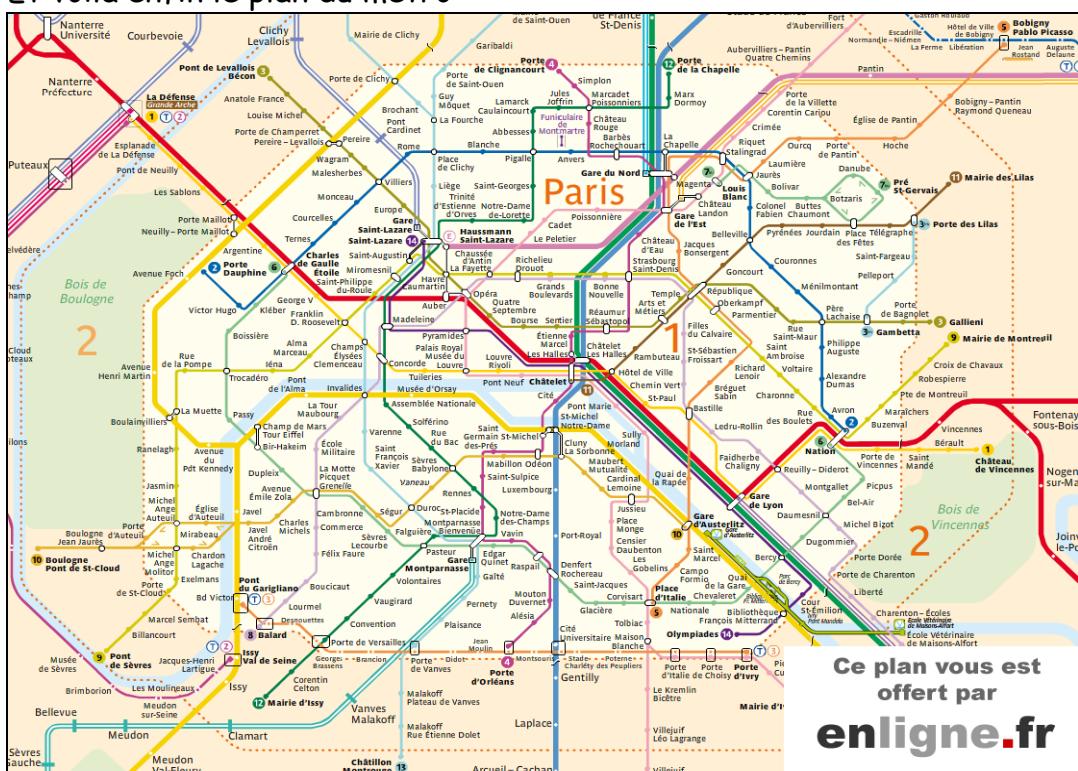
Voilà les arrondissements :



Voilà les monuments en petites photos sur le plan :



Et voilà enfin le plan du métro :



# Le retour

D'après le voyage que tu as fais, donne une ponctuation de 1 à 10 aux suivantes questions :

- Le trajet :
  - En Bus ➤ 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10
  - En avion ➤ 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10
- L'hôtel ..... ➤ 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10
- Les copains ..... ➤ 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10
  - De ton lycée ..... ➤ 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10
  - De l'autre ..... ➤ 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10
- Les accompagnateurs ..... ➤ 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10
  - De ton lycée ..... ➤ 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10
  - De l'autre ..... ➤ 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10
- Les châteaux de la Loire ..... ➤ 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10
- La Tour Eiffel ..... ➤ 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10
- Le musée du Louvre ..... ➤ 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10
- Le Château de Versailles ..... ➤ 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10
- L'arc de triomphe ..... ➤ 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10
- La cathédrale de Notre-Dame ..... ➤ 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10
- Les Invalides ..... ➤ 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10
- Paris en général ..... ➤ 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10
- Montmartre ..... ➤ 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10
- Le bateau-mouche ..... ➤ 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10
- Le voyage en général ..... ➤ 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10
- Les repas français ..... ➤ 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10
- Les pique-niques ..... ➤ 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10
- Les dîners ..... ➤ 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10
- Les journées ..... ➤ 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10
- Les nuits ..... ➤ 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10

Quel a été le moyen de transport utilisé pour le retour en Espagne ?

.....

De quel aéroport nous sommes sortis ?

.....

À quelle heure nous devions être à l'aéroport ?

.....

À quelle heure a décollé l'avion ? Combien de temps a duré le voyage ?

.....

À quelle heure a atterri à Santiago de Compostela ou à Oporto ? Et à quelle heure es-tu arrivé chez toi ? Comment nous sommes arrivés de Santiago ou Oporto à Vigo ?

# ESPACE POUR DES PHOTOS :

(et leurs explication)

# LES MONUMENTS SUR L'INTERNET

## Surfe sur le Net avant ton voyage:

- .Paris: <http://www.franceguide.com> , / <http://www.paris-touristoffice.com>
- .Paris et ses ponts: <http://www.peniche.com>
- .Paris et ses monuments: <http://www.insecula.com> ( Vues de Paris)  
y también [http://www.insecula.com/salle\\_M500776html](http://www.insecula.com/salle_M500776html)
- .Paris d' avant et d' aujourd'hui: <http://lefildutemps.free.fr>
- .Notre-Dame: <http://www.cathedraledeparis.com>
- .La Tour Eiffel: <http://www.tour-eiffel.fr>
- .Institut du monde arabe: <http://www.imarabe.org>
- .Musée du Louvre: <http://www.louvre.fr/>
- .Musée d'Orsay: <http://www.musee-orsay.fr>
- .La Sainte-Chapelle: <http://www.ca-paris.justice.fr/cour/fr/visite/fr> lien "histoire", puis "La Sainte-Chapelle" <http://www.monuments-nationaux.fr/fr>
- .Les Tuilleries: <http://www.lenotre.culture.gouv.fr>, lien " sept jardins revisités",  
puis "Les Tuilleries".
- .Les Champs-Elysées: <http://www.paris.dotcom.fr/paris>, lien "VII ème.  
Arrondissement", puis "Les Champú Elysées".
- .Place de la Concorde: <http://www.paris.dotcom.fr/paris>, lien "VIII ème.  
Arrondissement" , puis "La Place de la Concorde".
- .La Madeleine: <http://www.paris.dotcom.fr/paris>, lien "VIII ème.  
Arrondissement" ,puis "La Madeleine".
- .L'Arc de Triomphe: <http://www.monum.fr/m-arc>
- .Le Panthéon: <http://www.monum.fr>
- .La Loire à vélo: <http://www.loire-a-velo.fr>
- .Tourisme fluvial dans la Loire: <http://www.bateaux-touristiques.com>
- .Châteaux: <http://www.chateaux-france.com>
- .Logements dans les châteaux: <http://www.bienvenue-au-chateau.com>
- .Amboise,le Clos Lucé et Leonardo da Vinci: <http://www.amboise-valdeloire.com>
- .D'autres informations: <http://www.coeur-de-france.com> / <http://www.france-guide.com>  
<http://www.LoiraAtlantico.com> / <http://www.valdeloire.org>
- .Poitiers: <http://www.mairie-poitiers.fr>
- .Futuroscope: <http://www.futuroscope.com>
- .Versailles, château et jardins: <http://chateauversailles.fr> Es la página oficial del Château de Versailles. Podrás ver incluso videos del palacio y de los jardines, así como escuchar algunos videos en francés y en inglés. Está genial.
- .Les cinquante ans de la Défense dans Le Monde . Audio :  
[http://www.lemonde.fr/a-la-une/portfolio/2008/09/10/cinquante-apres-la-defense-continue-a-prendre-de-la-hauteur\\_1093311\\_3208.html](http://www.lemonde.fr/a-la-une/portfolio/2008/09/10/cinquante-apres-la-defense-continue-a-prendre-de-la-hauteur_1093311_3208.html)



Idée originale de María José Fernández Bañuelos en 2003 à l'occasion d'un échange entre Redondela et Lorient et postérieurement ce journal de voyage a été monté par Juan B. Martínez et complété et adapté par María José Fernández Bañuelos en vue des voyages linguistiques et culturels à Paris dans le lycée Castelao de Vigo.